

網頁:http://www.producegreen.org.hk 香港新界粉嶺鶴藪村18號 電話:2674 1190 傳真:2674 8077 電郵:info@producegreen.org.hk

註冊非牟利慈善團體

# 生態導賞証書課程



持續進修基金院校編號 CEF Institution Code: 699 持續進修基金課程編號 CEF Course Code: 26C05423-6

Certificate in Eco-Tourism

相片 **Photo** 

查詢 Enquiry: 2674 1190

傳真 Fax: 2674 8077

報名表格 **Application** Form

	填寫本表格前請細閱》 Please read the Guid the other page before		開課日期 Start Date:				
1. 個人資料 Per	sonal particulars	(*請刪去不適用選項 Please	delete as appropriate)				
英文姓名(如香港身份證/護照所示) Name (as shown on HK ID Card/Passport)							
中文姓名 Name in Chinese			性別 Gender 出生日期 Date of Birth				
香港身份証/護照號碼 HK ID Card/Passport N			國籍 Nationality:				
□ 非本地申請人,請在方格內填上「Y」 出生地點 Place of Birth							
中文通訊地址 Correspondence Address Chinese	in						
住宅電話 Telephone No. (Home)		辦公室 (Office)	電話 Ext Ext				
手提電話 Mobile Phone		傳真號码	瑪 Fax				
電郵地址 E-mail							
緊急聯絡人姓名 Emergency Contact Person: 電話 Tel:							
2. 課程費用 C	course Fee						
學費 Course Fee:HK\$6,800(已加入持續進修基金「可獲發還款項課程」名單內)							
□ 劃線支票 Crossed	cheque:銀行 Bank	支票號碼	長 Cheque no				
□ 銀行轉賬 Bank transfer:日期 Date(匯豐銀行 HSB: 039–1–065489 綠田園基金 Produce Green Foundation)							
□ 繳費靈 PPS:日期 Date 付款編號 Payment Code (本會編號 Merchant Code:9241)							
□ 信用咭 Credit Card: □ Visa □ Master 持卡人姓名 Cardholder's name							

有效期至 Expiration Date \_\_\_\_\_ 信用咭號碼 Card No. \_

日期 Date\_

簽署 Signature\_\_\_

## 3. 學歷 / 專業資格 / 工作經驗 Qualifications & Working Experience

A. 學歷 Aca	ademic Quali	ifications						
曾/現就讀院	校 Institutions	Attended/Attending	所得資格 Qualifications Obtained	頒	頁發年份 Year of Award			
<b>事業次</b> 数	Ductosion	al Oxalifications						
B. 專業資格 Professional Qualifications  頒發機構 Awarding Institution			專業名銜 Professional Title of Award	Si Si	頁發年份 Year of Award			
With the second			3,10,440					
. 最高學歷	歷程度 High	hest education le	vel achieved (請 Please ✓)					
」小學或以下程度 Primary or below      □ 非學位文憑/証書 Sub-degree  □ 碩士 Master's Degree								
]初中 Lower Secondary			□ 副學士 Associate Degree		Doctoral Degree			
] 中學會考5科合格或同等程度(包括英國語文					:學位Bachelor's Degree			
5 passes in HKCEE or equivalent (including English Language (Syllabus B) or Chinese Language) □ 中六、中七或同等程度 Form 6, Form 7 or equivalent □ 深造文憑/証書 Postgraduate Diploma/Certificate								
」中六、中七	ご	form 6, Form / or equ	ivalent   □ 深造文憑/証書 Postgraduate Diplo	ma/Certi	ificate			
	Working E				,			
由 From 月 M /年 Y	至 To 月 M/年 Y	全職 Full Time/ 兼職 Part Time	機構名稱 Name of Organization		職位 Position			
/	/	भारतीव्य विवास विवास						
/								
/	/							
	/							
	,							
. 其他相關	資料 Other	Relevant Informat	ion(如有需要請另紙書寫 please use a separate sheet i	f necessar	y)			
5分不收壽十	会細和 9		目/不					
尔曾否修讀本 Have you enroll	曾誅怪? led in any cours	ses at the Produce Gre	是 / 否 en Foundation before?  Yes / No					
口有,請填寫	你曾修讀的課	程名稱及日期						
f yes, please sta	ate the course(s	) name & date						
. 聲明 D	<b>D</b> eclaration							
• 471	CCIAIACIOII							
- 上	割其公庙田太	中議事员右腿的個人		<b>三</b>	木 人 的 咨 料 悠 命 輔 色			
生紀錄,並會	用於有關的剝	效學事宜上。I authoriz	e Produce Green Foundation to use my personal da	ata for pro	cessing my application			
for admission and for transferring to the student record system when I am offered a place of study. I understand that the information will be used in activities in support of my study at the Foundation.								
		, ,			·III : \$2 46 1 4			
本人謹此聲明,此表格內所塡報各事項,均屬真實無訛。如有任何虛報或誤導資料,則本人的申請及註冊資格均會被取消。 所有已繳費用將不獲退還。I declare that all particulars given in this form are true and correct of the best of my knowledge and								
nderstand that	provision of an	y false and misleading	g information will lead to disqualification of my appli					
•		Any fees paid will no						
Signature 簽署	署		Date ⊟	期				

### 請保留此頁作參考 Detach the page and keep it for reference

### 申請人須知

### 填寫申請表注意事項

- 請用正楷填寫
- 請填寫報名表內所有部分。 2.
- 非本地申請人-若你擁有香港居留權,或你/你的直系親 屬(父母/配偶)於申請入學前3年內持續在香港居留,你 便是本地申請人;否則,請在適當方格填上「Y i。非本地申 請人必須取得學生簽證,方可來港修讀課程,詳情可向香港 特區政府入境事務處查詢(電話:2824-6111)
- 請確保申請表內所填資料均清楚、正確。資料不全的申請表 恕不受理。
- 請在申請表上簽署,然後才寄出或交回申請表。

### 交回申請表及有關文件

- 請將填妥的申請表及有關文件郵寄或傳真至綠田園基金辦 事處,地址爲新界粉嶺鶴藪村 18號
- 交回的申請文件應包括:
  - ▶ 填妥的申請表
  - ▶ 有關的證明文件,如會考成績副本、畢業證書、公司信等
  - 劃線支票或銀行轉賬存根,或以繳費靈或信用卡繳付學費 (支票或存根背面請寫上姓名及課程名稱)
  - 一張 1 吋 x 1.5 吋的近照

#### 截止報名日期

除特別註明外,課程一般於開課前1星期截止報名。

#### 通知申請結果

- 成功申請者大約在開課前約1星期內會收到本會的入學通
- 申請若不被接納,申請人將收到本會的通知。學費亦會退

(若於開課前1星期尚未收到任何通知,請與本會聯絡)

#### 學費退還

- 如課程申請不被本會接納,或課程額滿、取消,或本會關閉, 學員將可獲退還全部費用。
- 如課程半途因事取消,學員可於一個月內獲按比例退還學
- 如學員因課程更改日期、時間而未能上課,可申請按比例退 還學費,費用將於申請後一個月內退還
- 如課程因實際情況未能按課程單張所示內容進行,而學員不 接納有關修訂,可申請按比例退還學費,費用將於申請後-個月內退環。
- 有關持續進修基金課程的詳細學費退還政策,可直接與持續 進修基金聯絡。持續進修基金 24 小時熱線: 3142 2277。
- 除以上情況,所有已繳學費恕不退還。學費及學額亦不可轉 讓他人。
- 17. 本會將盡快以支票及一般郵寄方式退還學費。

#### 淮修證明書

學生在完成課程及經評審後,成績及出席率達到要求,將獲 發證明書乙張。

### 申請資料的用途

- 19. 本申請表內有關的個人資料將僅供本會或有關獲授權機構 作處理申請入學事宜之用
- 20. 如入學申請不被接納,本會將銷毀一切有關的個人資料。
- 21. 成功申請者的個人資料將會存入學生檔案,並由本會或有關 獲授權機構處理
- 根據個人資料(私穩)條例,申請人有權查閱及更改其個人 資料。申請人如須查閱或更改其個人資料,請以書面通知本 會辦事處。

#### 杳詢

23. 綠田園基金辦事處:

地址:新界粉嶺鶴藪村 18 號

電話: 2674 1190 傳直: 2674 8077

電郵:info@producegreen.org.hk

辦公時間:星期一至日上午8時 至 下午5時

#### 註:

本會保留取消課程(如天氣情況不穩)及按需要隨時更改原定課 程細則(如上課時間、地點、導師等)的權利。

### **Guide for Applicants**

## Instructions on completing the application form 1. Please complete the form in block letters.

- Please complete all part of the application form in full.
- Non-local applicants if you or your immediate families (parents/spouse) have continuously resided in Hong Kong for three

(parents/spouse) have continuously resided in Hong Kong for three years immediately preceding the date of application or you have the right of abode, you are classified as a local applicant; otherwise, applicants are required to enter "Y" in the appropriate box and must obtain a student visa before coming to Hong Kong to pursue studies. For detials please contact the Immigration Department of the HKSAR Government (Tel: 2824-6111).

Please complete the application form clearly and accurately.

Incomplete application forms will not be processed.

Please sign the application form before submitting your application.

- Submission of application

  6. Please submit your application by fax or by post to the office of the Produce Green Foundation at 18 Hok Tau Village, Fanling, N.T.,
- Hong Kong
  An application should include the followings: 7.

  - a duly completed application form supporting documents, e.g. a photocopy of HKCEE certificate, transcripts of study, company letter and etc. a crossed cheque or bank transfer slip, or paid by PPS or credit

  - card for the required course fees
    (Kindly please write your name and the course name at the back of the cheque or slip.)
    a recent photo (size: 1" x 1.5")

#### Closing date for application

Unless otherwise specified, the closing date for applying a course is normally one weeks before the commencement date of the course.

- Notification of application results
  Successful applicants will receive a notification confirming their enrolment about one week before course commencement date.
  Unsuccessful applicants will be notified. Course fees will be
- returned.

(Please contact us if you do not receive any notification one week before the course commencement date)

- In case that the application is not accepted by the PGF, or in case of course cancellation, class full, or closure of the PGF, course fees will be refunded in full.
- For cessation of the course after its commencement, course fee will be refunded on a pro-rata basis within one month. If a participant is unable to attend certain class(es) due to the
- alternation of date and time, course fee refund is applicable on a pro-rata basis. Refund will be made within one month after the
- If the course cannot be operated according to the arrangement specified, and the participants decline to accept the revised arrangement, course fee refund is applicatble on a pro-rata basis.
- Refund will be made within one month after the request.
  For detail policy, please contact CEF directly. CEF 24-hour manned enquiry hotline: 3142 2277.
- Other than the above situation, course fees are not refundable.

  Fees paid and places allocated on course are not transferable after application.
- Course fees will be returned to participants by cheque via ordinary mail as soon as possible..

A certificate will be issued to students who have satisfied all the prescribed requirements for completion.

#### Use of information

- Persional data provided as part of an application for admission will, during the admission process, be used solely for the purpose of admission, and in this connection the data will be handled by the Produce Green Foundation and other relevant institutions authorised to receive it.
- Application papers of unsucessful candidates will be destroyed after the admission process has been completed.

  Application papers of sucessful candidates will become part of the 20.
- student file and the data will thereafter be handled by the Produce Green Foundation and other relevant institutions authorised to
- Under the provisions the Personal Data (Privacy) Ordinance, applicants have rights to request access to, and the correction of, their personal data. Applicants wishing to access or make corrections to their data should submit wirtten requests to the office of the Produce Green Foundation.

Enquiry
23. All enquiries should be directed to Produce Green Foundation:
Add: 18 Hok Tau Village, Fanling, N.T. Hong Kong

Tel: 2674 1190 Fax: 2674 8077

E-mail: info@producegreen.org.hk Office hours: Mondays to Sundays 8:00a.m. ~ 5:00p.m

#### Note:

The Course Director reserves the rights to cancel any course (such as under bad weather conditions), and to make any necessary changes to the course schedule (i.e. time, venue, tutors and etc.).